



Company address: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com
Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com



SKU: TKTL377N

LIEBHERR | Deep Freezer - 1379x769mm - 404 litres - Plastic lid

"EN | ENGLISH
DE | DEUTSCH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO"

Risks



Risk of electric shock

- **WARNING:** Improper use can lead to serious injury or death.
- Avoid contact with water, as this can cause short circuits and life-threatening electric shocks
- Ensure compliance with the specified voltage and current. Use with the wrong voltage can cause overheating, fire or electric shocks.
- Do not open the appliance. Repairs and maintenance should be carried out only by qualified personnel.
- Do not use damaged cables or plugs.
- Keep out of the reach of children and of persons without appropriate training! Improper use can present a risk to life.
- Do not handle the plug with wet hands! This can lead to an immediate electric shock.



Risk of injury

- **WARNING:** Improper use can lead to serious injury or death.
- Keep out of the reach of children! Improper use can be hazardous.
- Risk of injury from sharp edges, moving parts or high forces.
- Do not store this appliance where it is at risk of falling. Place only on secure, stable surfaces.
- Do not attempt to repair or modify the appliance yourself. This increases the risk of injury.
- Take precautionary measures: Wear suitable protective clothing and gloves when using the appliance.



Risk of suffocation and choking

- **WARNING:** Small parts or packaging materials can be swallowed or inhaled.
- Keep away from small children! Small parts or packaging materials can be swallowed or inhaled.
- Dispose of plastic bags safely due to the risk of suffocation for children and animals.
- Use appliance only in well-ventilated areas.

Description (english)

- Model: EFL 4655
- Freestanding device
- The best branded appliance in its class
- Gross volume: **404 l**
- Volume: 42 dB (A)
- Condensation drain available
- **LED lamp on the lid for interior illumination**
- 60 mm thick insulation
- Manual temperature control
- The cover is lockable
- Eco-friendly

Quality

- Lid material : Steel
- Exterior of the device is designed in classic white

Cooling

- Static cooling
- Manual defrosting
- Refrigerant: **R600a**, CFC-free
- Temperature range: **-14 °C to -24 °C**

Cooling compartments

- 1 cooling compartment with 1 hinged lid
- Maximum number of baskets : 4

Interior design

- Aluminum interior

Connection

- Electrical connection: **1N/PE 50 Hz230V**

Dimensions

- Outer dimensions W x D x H: **1.465 mm x 720 mm x 825 mm**

Scope of delivery

- 2 Hanging baskets

Standards

- Material complies with European food standards
- Manufactured in accordance with relevant hygiene and safety standards
- CE marking as proof of conformity with EU regulatory standards

Technical data sheet (english)

Dimensions

External dimensions

Width 1.465 mm

Depth 720 mm

Height 825 mm

Details

Appliance type chest freezer

Gross volume 0,91 m³

Sound level 42 dB (A)

Cooling

Cooling factor Static

Refrigerant R600a / 100 g

Temperature -14 °C ~ -24 °C

Connected load

Connection	Electrical
Energy consumption kwh/24h	0,91
Voltage	230V
Frequency	50 Hz
Phase(s)	1N/PE

Delivery

Shipping method Haulage

Delivered as Mounted

Weight 70 kg

Information for children / vulnerable persons

Important Safety Information: This device is intended exclusively for use by adults. It is not suitable for use by children. Due to the design and functionality of the device, improper handling may lead to serious injury hazards. Children must not operate or use the device under any circumstances. Operation, handling, and maintenance of the device are strictly limited to adults who have been properly instructed and are familiar with the relevant safety and operating guidelines.

Customer service

Customer Service Information: If you have any questions or encounter problems, please read the user manual carefully first. Many answers and solutions can be found there. If the issue persists, if you are uncertain about anything, or if there is a malfunction with the device, please contact our customer service team. Our service team is happy to assist you with support, technical information, or repair inquiries.

Support times

DE | German: Our customer service is available Monday to Friday, from 08:30 to 17:30 (Central European Time, CET/CEST).

Spare parts / accessories

You are welcome to request spare parts and accessories through our sales department or customer service.

Risiken (deutsch)



Stromschlaggefahr

- **WARNUNG:** Unsachgemäßer Gebrauch kann zu schweren Verletzungen oder Tod führen
- Kontakt mit Wasser vermeiden – kann Kurzschlüsse und lebensgefährliche Stromschläge verursachen.
- Nur für die angegebene Spannung und Stromart verwenden. Verwendung mit falscher Spannung kann zu Überhitzung, Feuer oder Stromschlägen führen.
- Gerät nicht öffnen. Reparaturen und Wartung nur durch qualifiziertes Fachpersonal.
- Beschädigte Kabel oder Stecker dürfen nicht verwendet werden.
- Von Kindern und ungeschulten Personen fernhalten! Unsachgemäßer Gebrauch kann lebensgefährlich sein.
- Stecker nicht mit nassen Händen berühren! Dies kann zu einem sofortigen elektrischen Schlag führen.
- Gerät nicht in der Nähe von Wasser oder in feuchten Umgebungen verwenden.



Verletzungsgefahr

- **WARNUNG:** Unsachgemäße Verwendung kann zu schweren Verletzungen führen.
- Von Kindern fernhalten! Unsachgemäßer Gebrauch durch Kinder kann zu gefährlichen Situationen führen.
- Verletzungsgefahr durch scharfe Kanten, bewegliche Teile oder hohe Kräfte.
- Nicht an Orten aufbewahren, an denen es herunterfallen kann. Gerät nur auf sicheren, stabilen Untergründen platzieren.
- Keine eigenmächtigen Reparaturen oder Manipulationen am Gerät durchführen – dies erhöht das Verletzungsrisiko.
- Schutzmaßnahmen treffen: Bei Nutzung geeignete Schutzkleidung und -handschuhe tragen.



Erstickungsgefahr

- **WARNUNG:** Kleinteile oder Verpackungsmaterialien können verschluckt oder eingeatmet werden.
- Von kleinen Kindern fernhalten! Kleinteile oder Verpackungsmaterialien können verschluckt oder eingeatmet werden.

- Plastikbeutel sicher entsorgen – Erstickungsgefahr für Kinder und Tiere.
- Gerät nur in gut belüfteten Räumen verwenden.

Beschreibung (Deutsch)

Ausführung

- Modell: EFL 4655
- Freistehendes Gerät
- Das beste Markengerät seiner Klasse
- Bruttovolumen: **404 l**
- Lautstärke: 42 dB (A)
- Tauwasserabfluss vorhanden
- **LED-Lampe am Deckel zur Innenraumausleuchtung**
- 60 mm dicke Isolierung
- Manuelle Temperaturregelung
- Die Abdeckung ist verschließbar
- Umweltfreundlich

Qualität

- Deckelmaterial : Stahl
- Gerät außen in klassischem Weiß

Kühlung

- Statische Kühlung
- Manuelle Abtauung
- Kältemittel: **R600a**, FCKW - frei
- Temperaturbereich: **-14 °C bis -24 °C**

Kühlfächer

- 1 Kühlfach mit 1 Klappdeckel
- Maximale Körbeanzahl : 4

Innenausstattung

- Innenraum aus Aluminium

Anschluss

- Elektrischer Anschluss:**1N/PE 50 Hz230V**

Maße

- Außenmaß: B x T x H: **1.465 mm x 720 mm x 825 mm**

Lieferumfang

- 2 Einhängkörbe

Richtlinien

- Material entspricht den europäischen Nahrungsmittel-Normen

- Selbstverständlich nach Vorgaben der Hygiene- und Sicherheitsrichtlinien produziert
- Artikel trägt richtlinienkonform CE-Kennzeichnung

Technisches Datenblatt (Deutsch)

Abmessungen

Außenmaß

Breite 1.465 mm

Tiefe 720 mm

Höhe 825 mm

Details

Gerätetyp Tiefkühltruhe

Bruttovolumen 0,91 m³

Lautstärke 42 dB (A)

Kühlung

Kühlfaktor Statisch

Kältemittel R600a / 100 g

Temperatur -14 °C bis -24 °C

Anschlusswerte

Anschluss Elektro

Energieverbrauch kWh/24h 0,91

Spannung 230V

Frequenz 50 Hz

Phase(n) 1N/PE

Lieferung

Versandart Spedition

Lieferzustand Montiert

Gewicht 70 kg

Hinweise für Kinder / Schutzbedürftige Personen

Wichtiger Sicherheitshinweis:

Dieses Gerät ist ausschließlich für die Nutzung durch Erwachsene vorgesehen und nicht für Kinder geeignet. Aufgrund der Bauart und Funktionsweise können bei unsachgemäßer Bedienung erhebliche Verletzungsgefahren entstehen.

Kinder dürfen das Gerät weder bedienen noch in Betrieb nehmen. Die Nutzung, Bedienung und Wartung des Geräts ist ausschließlich Erwachsenen vorbehalten, die mit den entsprechenden Sicherheits- und Bedienungshinweisen vertraut sind.

Kundendienst

Hinweis zum Kundendienst:

Bitte lesen Sie bei Fragen oder Problemen zunächst die Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Viele Antworten und Lösungen finden Sie dort.

Sollte ein Problem weiterhin bestehen, Unsicherheiten auftreten oder eine Störung am Gerät vorliegen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst. Unser Serviceteam steht Ihnen gerne für Unterstützung, technische Auskünfte oder Reparaturanfragen zur Verfügung.

Supportzeiten

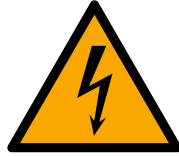
DE | Deutsch

Unser Kundendienst ist erreichbar von Montag bis Freitag, jeweils von 08:30 bis 17:30 Uhr (Mitteleuropäische Zeit, MEZ/MESZ).

Ersatzteile / Zubehör

Ersatzteile und Zubehör können Sie gerne über unsere Verkaufsabteilung oder unseren Kundendienst anfragen.

Risico's (nederlands)



Risico op elektrische schokken

- **WAARSCHUWING:** Onjuist gebruik kan leiden tot ernstig letsel of overlijden.
- Vermijd contact met water - kan kortsluiting en levensgevaarlijke elektrische schokken veroorzaken.
- Alleen gebruiken voor de aangegeven spanning en stroomsterkte. Gebruik met een verkeerde spanning kan leiden tot oververhitting, brand of elektrische schokken.
- Open het apparaat niet. Reparaties en onderhoud mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde specialisten.
- Beschadigde kabels of stekkers mogen niet worden gebruikt.
- Uit de buurt van kinderen en ongetrainde personen houden! Verkeerd gebruik kan levensgevaarlijk zijn.
- Raak de stekker niet aan met natte handen! Dit kan leiden tot een elektrische schok.
- Gebruik het apparaat niet in de buurt van water of in een vochtige omgeving.



Risico op verwondingen

- **WAARSCHUWING:** Onjuist gebruik kan leiden tot ernstig letsel.
- Uit de buurt van kinderen houden! Onjuist gebruik door kinderen kan tot gevaarlijke situaties leiden.
- Risico op letsel door scherpe randen, bewegende onderdelen of grote krachten.
- Bewaar het apparaat niet op plaatsen waar het kan vallen. Plaats het apparaat alleen op een veilige, stabiele ondergrond.
- Voer geen ongeautoriseerde reparaties of manipulaties uit aan het apparaat - dit verhoogt het risico op verwondingen.
- Neem beschermende maatregelen: Draag geschikte beschermende kleding en handschoenen wanneer u het apparaat gebruikt.



Verstikkingsgevaar

- **WAARSCHUWING:** Kleine onderdelen of verpakkingsmaterialen kunnen worden ingeslikt of ingeademd.

- Uit de buurt van kleine kinderen houden! Kleine onderdelen of verpakkingsmateriaal kunnen worden ingeslikt of ingeademd.
- Gooi plastic zakken veilig weg - verstikkingsgevaar voor kinderen en dieren.
- Gebruik het apparaat alleen in goed geventileerde ruimtes.

Beschrijving (nederlands)

Uitvoering

- Model: EFL 4655
- Vrijstaand apparaat
- Het beste merkapparaat uit zijn klasse
- Bruto volume:: **404 l**
- Volume: 42 dB (A)
- Condensafvoer beschikbaar
- **Ledlamp op het deksel voor verlichting van de binnenruimte**
- 60 mm dikke isolatie
- Handmatige temperatuurregeling
- De deksel is afsluitbaar
- Milieuvriendelijk

Kwaliteit

- Materiaal deksel : Staal
- Buitenkant van het apparaat is ontworpen in klassiek wit

Koeling

- Statische koeling
- Handmatige ontdooiing
- Koelmiddel: **R600a**, CFK - vrij
- Temperatuurbereik: **-14 °C tot -24 °C**

Koelvakken

- 1 koelvak met 1 opklapdeksel
- Maximum aantal manden : 4

Interieur uitvoering

- Aluminium interieur

Aansluiting

- Elektrische aansluiting:**1N/PE 50 Hz230V**

Afmetingen

- Buitenafmetingen B x D x H: **1.465 mm x 720 mm x 825 mm**

Leveringsomvang

- 2 hangmanden

Richtlijnen

- Materiaal voldoet aan de Europese voedingsmiddelennormen

- Uiteraard geproduceerd volgens de richtlijnen inzake hygiëne en veiligheid
- Artikel draagt CE-markering in overeenstemming met de richtlijn

Technisch gegevensblad (nederlands)

Afmetingen

Buitenafmetingen

Breedte 1.465 mm

Diepte 720 mm

Hoogte 825 mm

Details

Type apparaat Diepvriezer

Bruto volume 0,91 m³

Geluidsniveau 42 dB (A)

Koeling

Koelfactor Statisch

Koelmiddel R600a / 100 g

Temperatuur -14 °C ~ -24 °C

Aansluitwaarden

Aansluiting	Elektrisch
Energieverbruik kWh/24uur	0,91
Spanning	230V
Frequentie	50 Hz
Fase(n)	1N/PE

Levering

Verzendmethode Expeditie van goederen

Leveringsstatus Gemonteerd

Gewicht 70 kg

Informatie voor kinderen / kwetsbare personen

Belangrijke veiligheidsinformatie: Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor gebruik door volwassenen en is niet geschikt voor kinderen. Door het ontwerp en de werking kan onjuist gebruik leiden tot aanzienlijk risico op letsel. Kinderen mogen het apparaat niet bedienen of opstarten. Het apparaat mag alleen worden gebruikt, bediend en onderhouden door volwassenen die bekend zijn met de relevante veiligheids- en bedieningsinstructies. Vertaald met DeepL.com (gratis versie)

Klantenservice

Klantenservice-informatie: Lees bij vragen of problemen eerst de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Daarin vindt u veel antwoorden en oplossingen. Als er een probleem blijft bestaan, als er onduidelijkheden ontstaan of als er een defect is aan het apparaat, neem dan contact op met onze klantenservice. Ons serviceteam staat u graag te woord voor ondersteuning, technische informatie of reparatieaanvragen. Vertaald met DeepL.com (gratis versie)

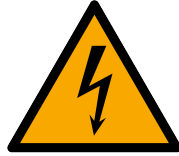
Ondersteuningstijden

DE | Duitsland Onze klantenservice is bereikbaar van maandag tot en met vrijdag, van 08:30 tot 17:30 (Centraal-Europese Tijd, CET/CEST).

Reserveonderdelen / accessoires

Reserveonderdelen en accessoires kunnen worden aangevraagd bij onze verkoopafdeling of onze klantenservice.

Riesgos (español)



Riesgo de descarga eléctrica

- **ADVERTENCIA:** El uso inadecuado puede causar lesiones graves o provocar incluso la muerte.
- Evite el contacto con agua: puede provocar cortocircuitos y descargas eléctricas mortales.
- Utilice solo con el voltaje y tipo de corriente especificados. El uso con voltaje incorrecto puede causar sobrecalentamiento, incendios o descargas eléctricas.
- No abra el dispositivo. Las reparaciones y el mantenimiento deben ser realizados únicamente por personal cualificado.
- No utilice cables o enchufes dañados.
- ¡Mantener alejado de niños y personas no capacitadas! El uso inadecuado puede ser peligroso para la vida.
- No toque el enchufe con las manos mojadas, ya que podría provocar una descarga eléctrica inmediata.
- No utilice el dispositivo cerca del agua o en entornos húmedos.



Riesgo de lesión

- ¡**ADVERTENCIA:** El uso inadecuado puede causar lesiones graves.
- ¡Mantener fuera del alcance de los niños! El uso indebido por parte de niños puede dar lugar a situaciones peligrosas.
- Riesgo de lesiones debido a bordes afilados, piezas móviles o fuerzas elevadas.
- No almacenar en lugares donde pueda caerse. Colocar el dispositivo solo sobre superficies seguras y estables.
- No realizar reparaciones o manipulaciones no autorizadas en el dispositivo, ya que esto aumenta el riesgo de lesiones.
- Tomar medidas de protección: al usar el dispositivo, llevar ropa de protección adecuada y guantes de seguridad.



Peligro de asfixia

- ADVERTENCIA: Las piezas pequeñas o los materiales de embalaje pueden ser ingeridos o inhalados.
- ¡Mantener alejado de niños pequeños! Las piezas pequeñas o los materiales de embalaje pueden ser ingeridos o inhalados.
- Deseche las bolsas de plástico de manera segura, ya que representan un riesgo de asfixia para niños y animales.
- Utilice el dispositivo solo en espacios bien ventilados.

Descripción (español)

Exécution

- Modèle : EFL 4655
- dispositif esseulé
- [b][BI]Le meilleur appareil de sa catégorie[/BI]/[b]
- Volume brut : **404 l**
- Niveau sonore: 42 dB (A)
- Possibilité d'évacuation de la condensation
- **Lampe LED-sur le couvercle pour l'éclairage intérieur**
- 60 mm isolation forte
- Régulation manuelle de la température
- Le revêtement est verrouillable
- Respectueux de l'environnement

Qualité

- Matière du couvercle : Acier
- Extérieur de l'appareil en blanc classique

Réfrigération

- Réfrigération statique
- Dégivrage manuel
- Agent réfrigérant: **R600a**, sans CFC
- Plage de température : **-14 °C jusqu'à -24 °C**

Compartiments réfrigérés

- 1 compartiment réfrigéré avec 1 couvercle à charnière
- Nombre de paniers maximal : 4

Équipement intérieur

- Intérieur en aluminium

Raccordement

- Raccordement électrique : **1N/PE 50 Hz230V**

Dimensions

- Dimensions extérieures : L x P x H : **1.465 mm x 720 mm x 825 mm**

Contenu de la livraison

- 2 Paniers suspendus

Directives

- Le matériau est conforme aux normes alimentaires européennes.
- Produit, bien sûr, dans le respect des règles d'hygiène et de sécurité.
- L'article porte la marque CE conforme aux directives

Ficha técnica (español)

Dimensions

Dimensions extérieures

Largeur 1.465 mm
Profondeur 720 mm
Hauteur 825 mm

Détails

Type d'appareil bac réfrigérant

Volume brut 0,91 m³

Volume sonore 42 dB (A)

Réfrigération

Facteur de refroidissement Statique

Réfrigérant R600a / 100 g

Température -14 °C °C à -24 °C

Valeurs de raccordement

Raccordement	Électrique
Consommation d'énergie kwh/24h	0,91
Tension	230V
Fréquence	50 Hz
Phases	1N/PE

Livraison

Mode d'expédition Expédition

Statut de livraison Monté

Poids 70 kg

Información para niños/personas vulnerables

Importante Aviso de Seguridad: Este dispositivo está destinado exclusivamente al uso por parte de adultos. No es apto para niños. Un uso inadecuado puede causar riesgos de lesiones. Los niños no deben usarlo. Su uso está reservado a adultos capacitados.

Servicio al cliente

Atención al Cliente: En caso de dudas o problemas, consulte primero el manual. Allí encontrará muchas soluciones. Si el problema persiste, contacte con nuestro servicio técnico. Estaremos encantados de ayudarle.

Tiempos de soporte

DE | Alemán: Nuestro servicio de atención al cliente está disponible de lunes a viernes, de 08:30 a 17:30 (hora de Europa Central, CET/CEST).

Repuestos / accesorios

Puede solicitar repuestos y accesorios a través de nuestro departamento de ventas o del servicio de atención al cliente.

Risques (français)



Risque de choc électrique

- **AVERTISSEMENT** : Une utilisation incorrecte peut entraîner de graves blessures ou la mort
- Éviter tout contact avec l'eau – cela peut provoquer des courts-circuits et des chocs électriques mortels.
- Utiliser uniquement avec la tension et le type de courant spécifiés. L'utilisation avec une tension incorrecte peut entraîner une surchauffe, un incendie ou des chocs électriques.
- Ne pas ouvrir l'appareil. Les réparations et l'entretien doivent être effectués uniquement par du personnel qualifié.
- Ne pas utiliser de câbles ou de prises endommagés.
- Tenir hors de portée des enfants et des personnes non formées ! Une mauvaise utilisation peut être mortelle.
- Ne pas toucher la prise avec les mains mouillées ! Cela peut provoquer un choc électrique immédiat.
- Ne pas utiliser l'appareil près de l'eau ou dans des environnements humides.



Risque de blessure

- **AVERTISSEMENT** : Une utilisation incorrecte peut entraîner de graves blessures.
- Tenir hors de portée des enfants ! Une mauvaise utilisation par des enfants peut entraîner des situations dangereuses.
- Risque de blessure en raison de bords tranchants, de pièces mobiles ou de forces élevées.
- Ne pas stocker dans des endroits où l'appareil pourrait tomber. Placer l'appareil uniquement sur des surfaces sûres et stables.
- Ne pas effectuer de réparations ou de manipulations non autorisées sur l'appareil – cela augmente le risque de blessure.
- Prendre des mesures de protection : Porter des vêtements et des gants de protection appropriés lors de l'utilisation.



Risque d'étouffement

- **AVERTISSEMENT** : Les petites pièces ou matériaux d'emballage peuvent être avalés ou inhalés.

- Tenir hors de portée des jeunes enfants ! Les petites pièces ou matériaux d'emballage peuvent être avalés ou inhalés.
- Jeter les sacs en plastique de manière sécurisée – Risque d'étouffement pour les enfants et les animaux.
- Utiliser l'appareil uniquement dans des pièces bien ventilées.

Description (français)

Exécution

- Modèle : EFL 4655
- dispositif esseulé
- [b][BI]Le meilleur appareil de sa catégorie[/BI]/[b]
- Volume brut : **404 l**
- Niveau sonore: 42 dB (A)
- Possibilité d'évacuation de la condensation
- **Lampe LED-sur le couvercle pour l'éclairage intérieur**
- 60 mm isolation forte
- Régulation manuelle de la température
- Le revêtement est verrouillable
- Respectueux de l'environnement

Qualité

- Matière du couvercle : Acier
- Extérieur de l'appareil en blanc classique

Réfrigération

- Réfrigération statique
- Dégivrage manuel
- Agent réfrigérant: **R600a**, sans CFC
- Plage de température : **-14 °C jusqu'à -24 °C**

Compartiments réfrigérés

- 1 compartiment réfrigéré avec 1 couvercle à charnière
- Nombre de paniers maximal : 4

Équipement intérieur

- Intérieur en aluminium

Raccordement

- Raccordement électrique : **1N/PE 50 Hz230V**

Dimensions

- Dimensions extérieures : L x P x H : **1.465 mm x 720 mm x 825 mm**

Contenu de la livraison

- 2 Paniers suspendus

Directives

- Le matériau est conforme aux normes alimentaires européennes.
- Produit, bien sûr, dans le respect des règles d'hygiène et de sécurité.
- L'article porte la marque CE conforme aux directives

Fiche technique (français)

Dimensions

Dimensions extérieures

Largeur 1.465 mm
Profondeur 720 mm
Hauteur 825 mm

Détails

Type d'appareil bac réfrigérant

Volume brut 0,91 m³

Volume sonore 42 dB (A)

Réfrigération

Facteur de refroidissement Statique

Réfrigérant R600a / 100 g

Température -14 °C °C à -24 °C

Valeurs de raccordement

Raccordement	Électrique
Consommation d'énergie kwh/24h	0,91
Tension	230V
Fréquence	50 Hz
Phases	1N/PE

Livraison

Mode d'expédition Expédition

Statut de livraison Monté

Poids 70 kg

Informations pour les enfants / personnes vulnérables

Important Avis de Sécurité : Cet appareil est exclusivement destiné à une utilisation par des adultes. Il n'est pas adapté aux enfants. Une mauvaise utilisation peut entraîner des risques de blessures. Les enfants ne doivent pas utiliser ni mettre en marche l'appareil. Son utilisation est réservée aux adultes informés.

Service client

Service Client : Veuillez consulter le manuel d'utilisation en cas de problème. De nombreuses réponses y sont indiquées. Si le problème persiste, veuillez contacter notre service client. Notre équipe est à votre disposition pour vous aider.

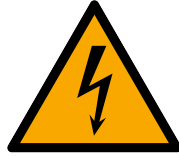
Horaires d'assistance

DE | Allemand : Notre service client est joignable du lundi au vendredi, de 08h30 à 17h30 (heure d'Europe centrale, CET/CEST).

Pièces détachées/accessoires

Vous pouvez demander des pièces détachées ou des accessoires auprès de notre service commercial ou de notre service client.

Rischi (italiano)



Rischio di scossa elettrica

- AVVERTENZA: L'uso improprio può provocare gravi lesioni o morte.
- Evitare il contatto con l'acqua: può causare cortocircuiti e scosse elettriche pericolose per la vita.
- Utilizzare solo per il tipo di tensione e corrente specificati. L'utilizzo di una tensione errata può causare surriscaldamento, incendi o scosse elettriche.
- Non aprire l'apparecchio. Le riparazioni e la manutenzione devono essere eseguite solo da personale qualificato.
- Non utilizzare cavi o spine danneggiati.
- Tenere lontano da bambini e persone non addestrate! L'uso improprio può essere pericoloso per la vita.
- Non toccare la spina con le mani bagnate! Ciò può provocare una scossa elettrica immediata.
- Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di acqua o in ambienti umidi.



Rischio di lesioni

- AVVERTENZA: l'uso improprio può provocare gravi lesioni.
- Tenere lontano dai bambini! L'uso improprio da parte dei bambini può portare a situazioni pericolose.
- Rischio di lesioni a causa di bordi taglienti, parti mobili o forze elevate.
- Non riporre l'apparecchio in luoghi in cui potrebbe cadere. Posizionare l'apparecchio solo su superfici sicure e stabili.
- Non eseguire riparazioni o manipolazioni non autorizzate sull'apparecchio per non aumentare il rischio di lesioni.
- Adottare misure di protezione: Indossare indumenti e guanti protettivi adeguati durante l'uso.



Pericolo di soffocamento

- AVVERTENZA: piccole parti o materiali di imballaggio possono essere ingeriti o inalati.
- Tenere lontano dai bambini piccoli! Piccole parti o materiali di imballaggio possono essere ingeriti o inalati.
- Smaltire i sacchetti di plastica in modo sicuro - pericolo di soffocamento per bambini e animali.

- Utilizzare l'apparecchio solo in locali ben ventilati.

Descrizione (italiano)

Versione

- Modello: EFL 4655
- Apparecchio indipendente
- Il miglior apparecchio di marca della sua categoria
- Volume lordo: **404 l**
- Volume: 42 dB (A)
- Drenaggio della condensa disponibile
- **Lampada a LED sul coperchio per l'illuminazione di interni**
- 60 mm di spessore dell'isolamento
- Controllo manuale della temperatura
- Il coperchio è chiudibile
- Ecologico

Qualità

- Materiale del coperchio: acciaio
- Esterno dell' apparecchio in bianco classico

Raffreddamento

- Raffreddamento statico
- Sbrinamento manuale
- Refrigerante: **R600a**, senza CFC
- Intervallo di temperatura: da **-14 °C a -24 °C**

Vani refrigerati

- 1 vano refrigerato con 1 sportello a cerniera
- Numero massimo di cesti: 4

Decorazione interna

- Interno in alluminio

Connessione

- Collegamento elettrico: **1N/PE 50 Hz 230V**

Dimensioni

- Dimensioni esterne: **1.465 mm x 720 mm x 825 mm**

Ambito di consegna

- 2 cesti appesi

Linee guida

- Materiale conforme agli standard alimentari Europei

- Prodotto in conformità con le linee guida di igiene e sicurezza
- L'articolo è contrassegnato con il marchio CE conforme alle direttive

Scheda tecnica (italiano)

Dimensioni

Dimensioni esterne

Larghezza 1.465 mm

Profondità 720 mm

Altezza 825 mm

Dettagli

Tipo di apparecchio Congelatore

Volume lordo 0,91 m³

Livello volume 42 dB (A)

Raffreddamento

Fattore di raffreddamento Statico

Refrigerante R600a / 100 g

Temperatura da -14 °C °C a -24 °C

Valori di connessione

Connessione Elettrica

Consumo di energia kwh/24h 0,91

Tensione 230V

Frequenza 50 Hz

Fase(i) 1N/PE

Consegna

Metodo di spedizione Spedizione merci

Stato di consegna Montato

Peso 70 kg

Informazioni per bambini/persone vulnerabili

Avviso Importante di Sicurezza: Questo dispositivo è destinato esclusivamente all'uso da parte di adulti. Non è adatto ai bambini. A causa della sua struttura e del suo funzionamento, un utilizzo improprio può comportare seri rischi di lesioni. I bambini non devono in nessun caso utilizzare o mettere in funzione il dispositivo. L'uso, il funzionamento e la manutenzione sono riservati esclusivamente agli adulti istruiti.

Assistenza clienti

Assistenza Clienti: In caso di domande o problemi, leggere attentamente il manuale d'uso. Molte risposte si trovano al suo interno. Se il problema persiste o c'è un malfunzionamento, contattare il nostro servizio clienti. Il nostro team sarà lieto di assistervi.

Tempi di supporto

DE | Tedesco: Il nostro servizio clienti è disponibile dal lunedì al venerdì, dalle 08:30 alle 17:30 (ora dell'Europa centrale, CET/CEST).

Ricambi / accessori

È possibile richiedere ricambi e accessori tramite il nostro reparto vendite o il servizio clienti.